Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 97/98 (1931)
Heft: 24

Werbung

Nutzungsbedingungen
Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 18.09.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

BAND 97 NR. 24 13. JUNI 1931

SCHWEIZERISCHE BAUZEITUNG

WOCHENSCHRIFT FÜR ARCHITEKTUR / INGENIEURWESEN / MASCHINENTECHNIK

REVUE POLYTECHNIQUE SUISSE

ORGAN DES SCHWEIZERISCHEN INGENIEUR- UND ARCHITEKTEN-VEREINS
UND DER GESELLSCHAFT EHEMAL. STUDIERENDER DER EIDG. TECHN. HOCHSCHULE
GEGRÜNDET 1883 VON ING. A. WALDNER / HERAUSGEGEBEN VON ING. C. JEGHER

Vereins-Mitglieder, beim Verlag: Schweiz 32 Fr., Ausland 40 Fr. jährl.; Nicht-Mitglieder: Schweiz 40 Fr., Ausland 50 Fr., bei der Post abonniert 40 Fr. / Einzel-Nummern 1 Fr. zuzüglich Porto

VERLAG CARL JEGHER, ZÜRICH
Dianastrasse 5 / Postcheck VIII 6110
Telephon: 34.507 ▪ In Kommission bei Rascher & Cie., Zürich u. Leipzig

Inserate durch die Aktiengesellschaft der Unternehmungen RUDOLF MOSSE, Zürich / Die viergespaltene Colonelzeile 50 Cts., Titelseite 80 Cts., ausländ. Anzeigen 60 Cts., Titelseite 1 Fr.

PRC
PRA

JALOUSIELADEN
mit Eckfriesverbindung
System Wilh. Baumann
BESCHLÄGE
in bester Ausführung
fertig am Bau angeschlagen
Wilh. Baumann Rolladenfabrik Horgen

BERCHTOLD & CO.
THALWIL
TELEPHON 6

HEIZUNG
WARMWASSER
LÜFTUNG
PROJEKTE U. BERATUNG KOSTENLOS
BESTE REFERENZEN

OTIS-AUFZÜGE
Mit Microsteuerung — Unbegrenzte Hubhöhen — Höchste Geschwindigkeiten
Telephon: 32.166 OTIS-AUFZUGSWERKE, FABRIK ZÜRICH Birmensdorferstraße 273

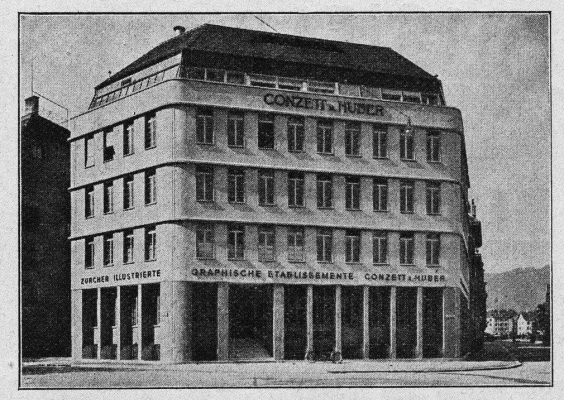
Eisenbaugesellschaft
Zürich
Vereinigte Werkstätten:
Löhle & Kern A. G. für Eisenbau
W. Koch & Cie., Abteilung Eisenbau

Ingenieur-Bureaux
Eisenbau-Werkstätte
Metallisierungs-Anstalt

H. Heimann, Ing. J. Ott
Kollektivgesellschaft
Zürich Toblerstrasse 20 Telephon 43.229
Konsultierendes Ingenieurbureau
ECO

Heizung, Lüftung, Feuerung
Expertisen / Permanente Kontrollen / 20 jährige Erfahrung
Erstklassige Referenzen von Behörden, Architekten, Genossenschaften, Banken, Industrie

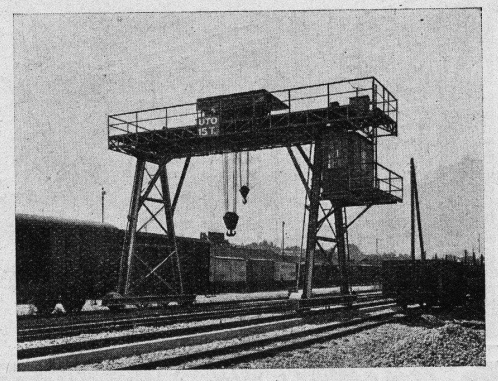
J. J. RUEGG & CO.
ZÜRICH
FAIDO
INGENIEURBUREAU
BAUUNTERNEHMUNG



PROJEKT DER ARCHITEKTURFIRMA GEBR. BRÄM IN ZÜRICH

AUSFÜHRUNG,
PROJEKTIERUNG
VON
HOCH- u. TIEFBAUTEN

UTO
AUFZUG- UND KRANFABRIK A.-G.
Altstetten-Zürich
Telephon: 55.310
Schutzmarke



Fahrbarer Bockkran mit zwei Hubwerken

Krane
Transport- und Verladeanlagen
Elektrozüge - Elektrokatzen
Elektr. Aufzüge für jeden Zweck

Schiebebühnen für Autogaragen
Roll- u. Schiebetorantriebe m. autom. Steuerung

GEGEN: KÄLTE
WÄRME
SCHALL

KORK PLATTEN
SCHALEN
SCHROT

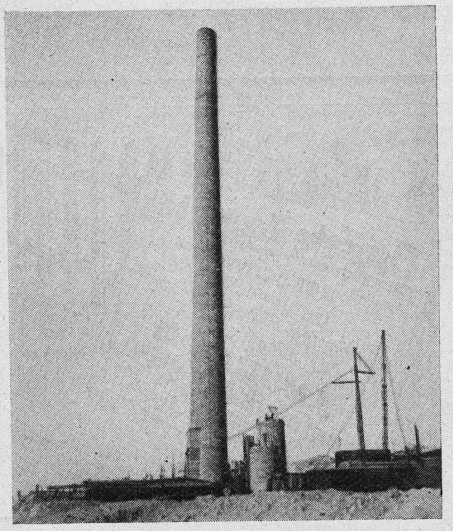
KORKSTEINWERKE A.-G. KÄPFNACH-HORGEN

Eisenbauten aller Art

für Brücken, Gebäude, Stauwehre, etc. / Maste, Krane, Réservoirs, Blechkonstruktionen, etc.

Wartmann, Vallette & Cie., Brugg

3 Eisenbetonkamine von je 60 m Höhe ausgeführt in Cairo 1928.



LITZLER & CO., BASEL

Inselstrasse 61 Telephon: Safran 12.38

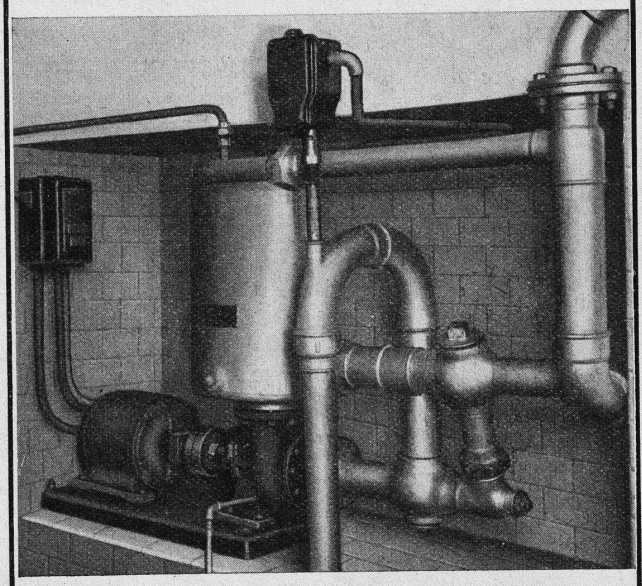
KAMIN-

Kamine in Backstein u. Eisenbeton, Erhöhungen während d. Betrieb, Reparat.

UND FEUERUNGSBAU

Dampfkesseleinmauerungen, Industrieofenbau, Chamotte-Materialien

PRIMA REFERENZEN LANGJÄHRIGE PRAXIS



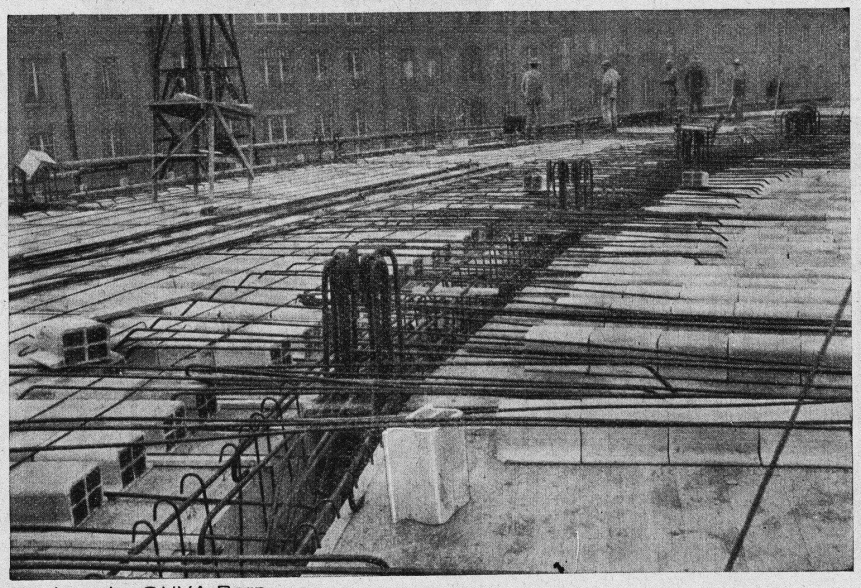
Patentierte, selbstansaugende, ventillose

Zentrifugal-Pumpen

Als Baupumpen vorzüglich geeignet.
Sicheres Ansaugen ohne Nachfüllen der Saugleitung
Fördert lufthaltiges Wasser ohne Betriebsstörung

Maschinenfabrik a. d. Sihl A.-G., Zürich

Telephon 33.514 — vorm. A. Schmid — Gegründet 1871



Neubau der SUVA Bern

Salpeterfreie

Deckensteine

von

Oberburg

Vertriebsstelle:

A. Wahlen & Cie.

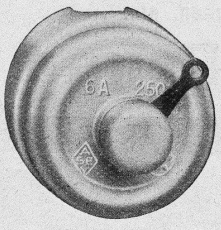
Bern

Baumaterialien

Telephon: Bollwerk 30.38

ADOLF FELLER ✿ HORGEN

FABRIK ELEKTRISCHER APPARATE



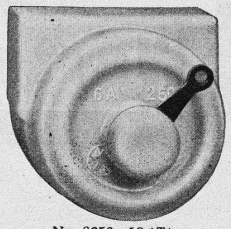
No. 8050—53.

Zugschalter für Ueberputzmontage

6 Amp., 250 Volt; nach S. E. V.-Normalien.

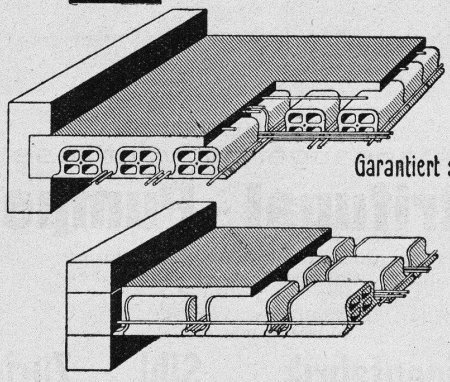
Neue, solide, zweckentsprechende Konstruktion.
Isolierte Schalterachse, isolierter Zughebel.

Mit dem offiziellen SEV Qualitätszeichen!



No. 8050 - 53 *T*

Deckenkonstruktion Laupersteine



Garantiert salpeterfrei!

Verkaufsbureau:

BAUMATERIAL A.-G.

BIEL

Centralstrasse 89a Tel. 1082 & 1062

Travers Natur-Asphalt

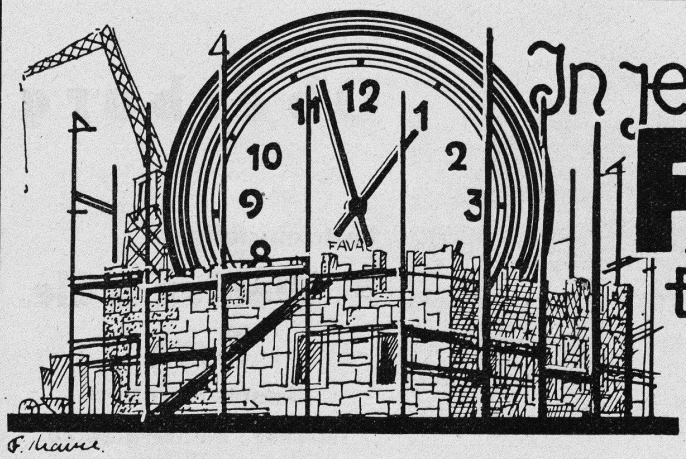
Gussasphaltarbeiten für Terassen, Dächer, Fabrikböden, Korridore, Trottoirs, Fundamentmauer-Abdeckungen, etc.

Sicherste Isolierung gegen Feuchtigkeit und Wasser

Konzessionäre für die Schweiz:

E. R. Zetter & Co
Solothurn gegr. 1843

Anerkannt bester Asphalt über 80 Jahre im Gebrauch.



In jedem Neubau.....

FAVAG

ELEKTRISCHE UHREN

FAVAG

Fabrik elektrischer Apparate A.-G.

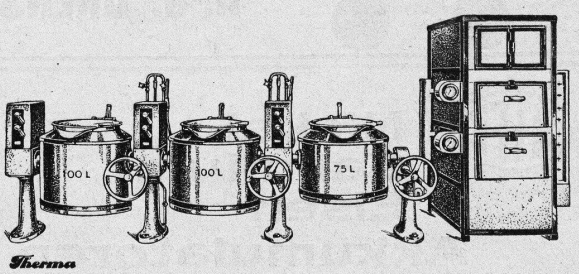
NEUENBURG

Therma

ELEKTR. HOTEL-APPARATE

Zwei grosse Ehrenpreise mit goldener Medaille an der ZIKA Zürich 1930
Grosser Ehrenpreis Barcelona 1929

Grosskochherde
Grossbratöfen
Konditoreiöfen
Glühroste
Grills



Kippbare Bratpfannen
Kippkessel, Wärmeschränke
Boiler, Kaffeemaschinen usw.

Verlangen Sie unsere Prospekte und Referenzen

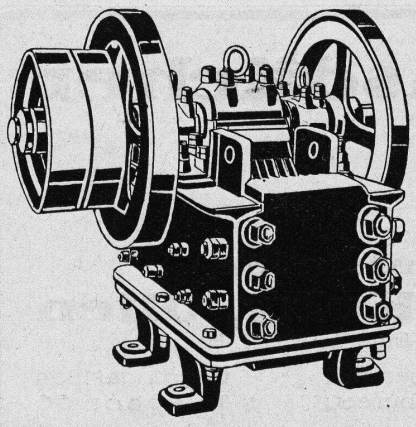
„Therma" A.-G. Schwanden (Glarus)

EISEN- & BLECHKONSTRUKTIONEN

Eiserne Türen und Türzargen
Schaufenster-Anlagen
Blechbiege-Arbeiten

Kipptore und Verschlüsse für Garagen, Pat. No. 137161
Briefkasten-Anlagen

JUL. HAEDRICH, ZÜRICH 4
Telephon 32.550

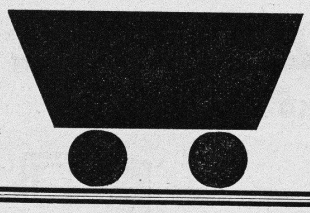


Wir empfehlen Ihnen für Ihren Betrieb:

Stationäre und fahrbare **Steinbrecher**
Scheibenbrecher für Großleistungen
Sand-Walzwerke und **Hammermühlen**
Waschmaschinen für Kies und Sand
Auflade-Maschinen und **Bandtransporte**
Rohölmotoren, 5 PS bis 42 PS Leistung

U. AMMANN, LANGENTHAL
Maschinenfabrik AG

Der O. & K. Muldenkippwagen „Ideal"



wie er für den rauhen Baubetrieb sein soll! Starkwandige Muldenbleche, breite Abrollböcke mit Bockstützen, verschweißte Pufferkappen, Räder mit 90 mm Breite und 50er Achsen, starken Zughörnern und kräftigen Ketten. Allerorts O. & K. Kipper – überall Anerkennung.

A.-G. ORENSTEIN & KOPPEL, ZÜRICH Weinbergstrasse 15 Telephon 21.913

NIFE

Nickel-Cadmium-Eisen Akkumulatoren

für: *Elektrische Uhren*
Signalanlagen
Schaltanlagen

Notbeleuchtung
Zugbeleuchtung

Elektrokarren
Schlepper, Triebwagen
Akkumulatorenlokomotiven

Der NIFE-Akkumulator, System Jungner, ist der älteste alkalische Akkumulator und der erste Akkumulator mit CADMIUM in den negativen Elektroden.

Verlangen Sie unsere neue Liste No. 9!

Franz Herkenrath A.-G., Zürich 6

CRON-TIEFBAU

INGENIEUR S. I. A.

BASEL BINNINGEN

BRUNNENBAU

WASSER-VERSORGUNG

GRUNDWASSER-ABSENKUNG

SONDIERUNG

der Kachelofen von heute ist besser

weil die moderne Konstruktion intensivere Wärmeausnützung sichert. Um billiger und gesünder zu heizen, verlangen Sie sofort die Gratisbroschüre: „Warum just Kachelofen" bei der Auskunftstelle des Verbandes schweiz. Kachelofen-Fabrikanten, Oberrieden-Zürich.

Glasdächer

Dachoberlichter

in kitflosen + Systemen „Kully"

Glasdachwerke
Simon Kully, Olten
Dipl.-Ingenieur E. T. H.

Aeltestes Spezialgeschäft — Gegründet 1854
Eigenes Ingenieurbureau — Telephon 56

AUSSTELLUNG

von automatischen

OELFEUERUNGS-ANLAGEN

von Zentralheizungen und Kochherden für Geschäfts- und Mietshäuser, Villen, Hotels, Spitäler, Sanatorien, Kirchen, Schulen, etc.

Alle Anlagen werden im Betrieb gezeigt und lassen deshalb genaue Einblicke in ihre Funktionsweise zu.

Unverbindliche Besichtigung für Interessenten.

Kostenlose Auskunft und fachmännische Beratung durch Ingenieure bereitwilligst.

Eintritt frei.

Ausgestellte Brenner:

Cuénod, National, Prior, Siam, Electrol, Fess, Oil-O-Matic, Quiet-May, Reinhart-Brevo.

Zentralheizungskessel von Gebr. Sulzer A.-G., Winterthur.
Oeltank von der Firma A. Lechmann-Scherrer, Biel.

Ausstellungsort:

ZÜRICH 1, Schmidhof, Löwenstrasse 2, Telephon: 58.202.

Dauer:

5. bis 26. Juni 1931.

Geöffnet:

Täglich von 9—12 und 14—19 Uhr, Donnerstags bis 22 Uhr.

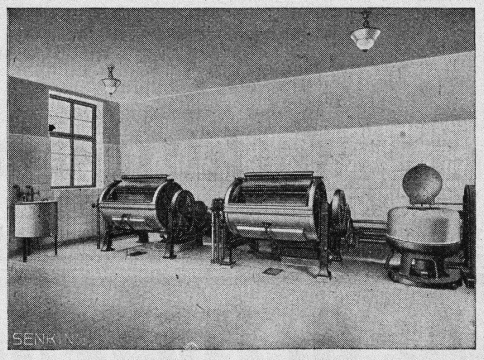
Senking-Ideal-Kochkessel und Kipptöpfe
aus nichtrostendem Stahl V2a. Innenkessel mit dem oberen Profilring nahtlos aus einem Stück hergestellt. Vollkommen hygienisch

SENKING

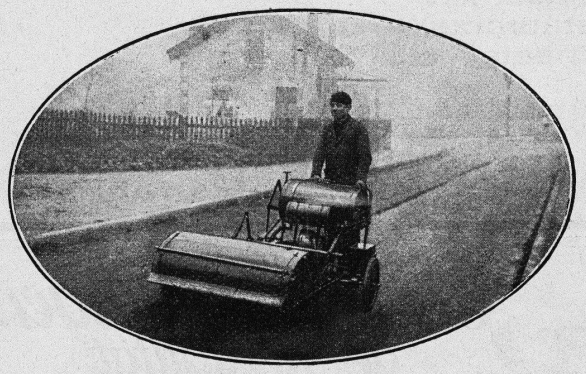
komplette
Grosskochanlagen
für
Hotels, Restaurants, Pensionate, Krankenhäuser und Institute jeder Art für Massenverpflegung. Kochapparate für Kohle, Gas, Dampf u. elektrische Heizung

Senking Grossherde
für Pressluft- u. Niederdruckgas und für alle andern Beheizungsarten

Senking-Verkaufsbüro:
Walchestrasse 34
ZÜRICH 1



Moderne Senking Wäschereianlagen
für Anstalten, Krankenhäuser, Sanatorien, Erholungsheime etc. jeder Grösse und für jede Antriebs- und Beheizungsart



Handkehrmaschinen
Anhänge-Kehrmaschinen

mit Wasserberieselung

für Gemeinden, Fabriken, Fabrikhöfe, Trottoirs, Bahnhofperrons

U. AMMANN
Maschinenfabrik A.-G. **Langenthal**

Behälterbau

Druckrohre, Tanks, Silos, Bunker, Kessel, Blecharbeiten, Gasbehälter etc.

Brücken-, Hoch- u. Industriebauten, Masten, Stauwehre, Krane, Fenster, Tore, Türen

BUSS AG BASEL

„NORGE"

vollautomatisch, geräuschlos, elektrisch, ohne Wasseranschluss, preiswert und zuverlässig

GENERALVERTRETUNG: H. SAXER, LENZBURG. Tel. 354

Vertreter: Orvag A.-G., Mythenstrasse 21, Zürich
K. Stürzenegger, Melonenstrasse 2, St. Gallen
Otto Ebner, Schwarzwaldallee 189, Basel
Gerber & Uebersax A.-G., Monbijoustrasse 10, Bern
Louis Dufour et fils, Avenue du Kursaal 17, Montreux

der moderne **KÜHLSCHRANK**

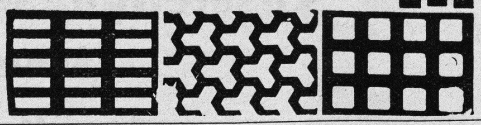
Für Baumeister und Architekten interessante Preise

GELOCHTE BLECHE

FR. MOMMENDEY & SOHN

RAPPERSWIL, KANT. ST. GALLEN

Fabrik für Blecharbeiten und Stanzartikel



Cliche's für Buchdruck Armbruster & Söhne Zürich Ob. Zäune Tel. Hott.: 63.65

BLITZ-GERÜST

OHNE STANGEN

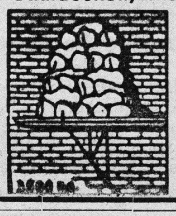
das Ideal aller Gerüste für Fassaden von Wohn- und Geschäftshäusern, Kirchen und für Innen-Räume, wie Kirchen- und Saaldecken, Treppenhäuser usw.

Mietweise Erstellung für Um- und Neubauten durch:

GERÜSTGESELLSCHAFT A.-G.

ZÜRICH 7 Telephon 22.134

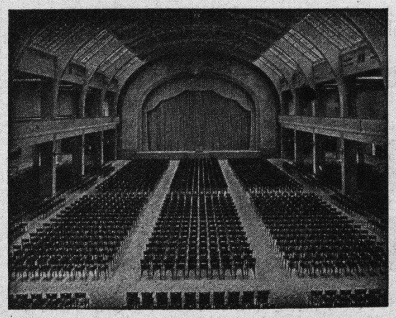
ALTSTETTEN Telephon 55.209



Sowie durch folgende Baugeschäfte:

Zürich: Fietz & Leuthold A.-G.
Zürich: Fr. Erismann, Ing.
Winterthur: J. Häring
Andelfingen: E. Landolt-Frey
Bern: Kurt Rieser
Luzern: E. Berger
Bubikon: A. Oetiker
Basel: Eug. Berli
Glarus: Karl Schweizer-Stüssy
Hochdorf: Aug. Ferrari
Genf: Ed. Cuénod S. A.
Neuhausen: Ad. Osswald
Herisau: H. Müller
St. Gallen: Sigrist, Merz & Co.
Olten: Otto Ehrensperger
Solothurn: F. Valli
Biel: Otto Wyss

A.-G. Möbelfabrik Horgen-Glarus



Spezialfabrik in Horgen

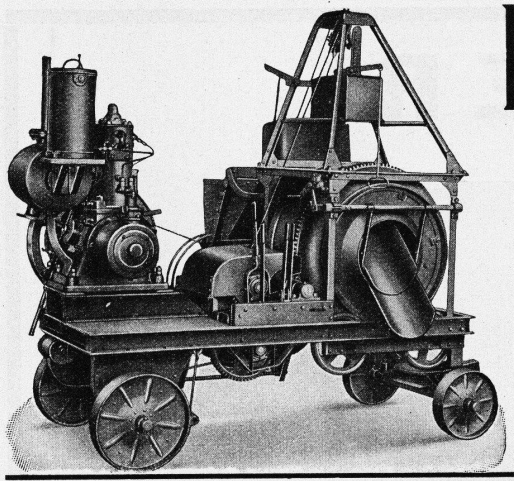
für
Bestuhlungen aller Art
für Cafés, Restaurants,
Speisesäle, Theater etc.

Altbewährtes preiswürdiges Schweizerfabrikat

Joh. Müller

Centralheizungen als Spezialität

RÜTI (ZCH) TEL. 30 • ZÜRICH 1, BELLEVUE TEL. HOTTINGEN 324 • CHUR TEL. 160



Der Betonmischer Raco-von-Roll

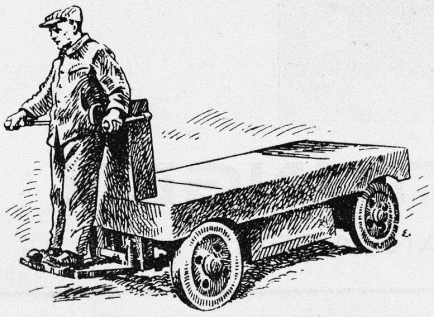
ist die vom Kleinmeister und Grossbauunternehmer bevorzugte Schweizer Qualitäts-Betonmischmaschine. Sie verbindet letzte Vervollkommnung mit höchster Leistungsfähigkeit. Gedrängte und übersichtliche Bauart. Rasche und vollkommene Mischung von Fein- und Grobgut. Mit Bauwinde ausgerüstet, ersetzt der Raco-von-Roll-Mischer eine besondere Aufzugsinstallation. — Grössen von 4 bis 60 m³ Stundenleistung.

Stationäre und fahrbare Maschinen.

Die Mischmaschine, die den Schweizerverhältnissen am besten entspricht.

Prospekte, Offerten und Referenzen durch:

ROBERT AEBI & CIE., A.-G., ZÜRICH



ELEKTRO-KARREN, ROLLBAHNEN, gewöhnliche **KARREN** oder ein anderes **TRANSPORTMITTEL ?**

Ueber diese Frage beraten wir Sie fachmännisch und sachlich, denn wir bauen alles, Rollbahnen und Karren seit 50 Jahren, Hängebahnen, Luftseilbahnen, Elevatoren und Transporteure ebenfalls seit langer Zeit und als jüngste Spezialität den Elektro-Karren.

EISEN- UND STAHLWERKE

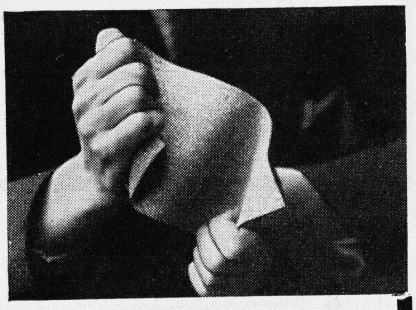
OEHLER & CO., A.-G.

AARAU

Die teerfreie, aus gummiartig-elastischem Asphalt hergestellte

ISOPLAST

Gewebe-Platte



Isoplast dient zur Abdichtung von:

- Garagen-Decken, Terrassen
- Fabrikdächern, Balkonen
- Fundamenten, Kellerböden
- Wänden und Brückengewölben
- Muster und Offerten durch

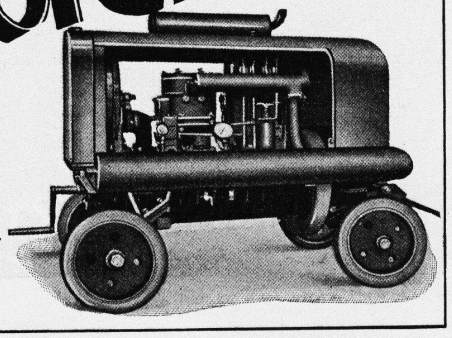
Firma Walter **FRICK-GLASS**

Spezialhaus für Bedachungs- und Isolier-Material

Altstetten-Zürich

Volldiesel-Kompressoren

KEINE BENZINFRESSER



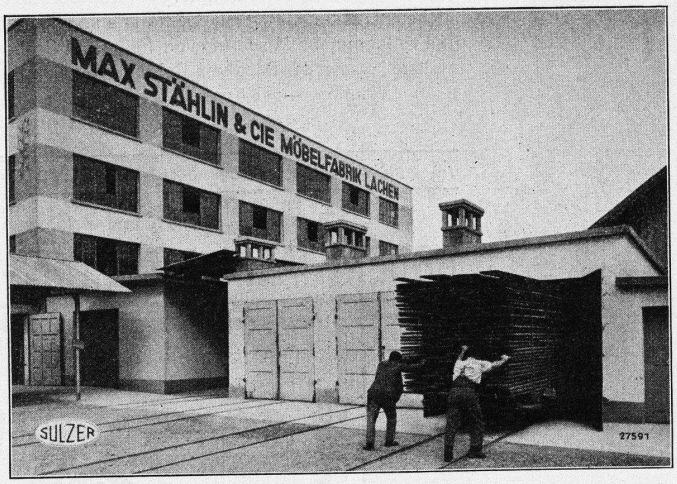
Fr. 0.60 p/Std.-Rohöl für zwei schwere Hämmer

A. Specken Zürich 7

Böcklinstrasse 16 Tel.: 229 53

SULZER

Sulzer Holz-Trocken-Anlage mit drei Kammern



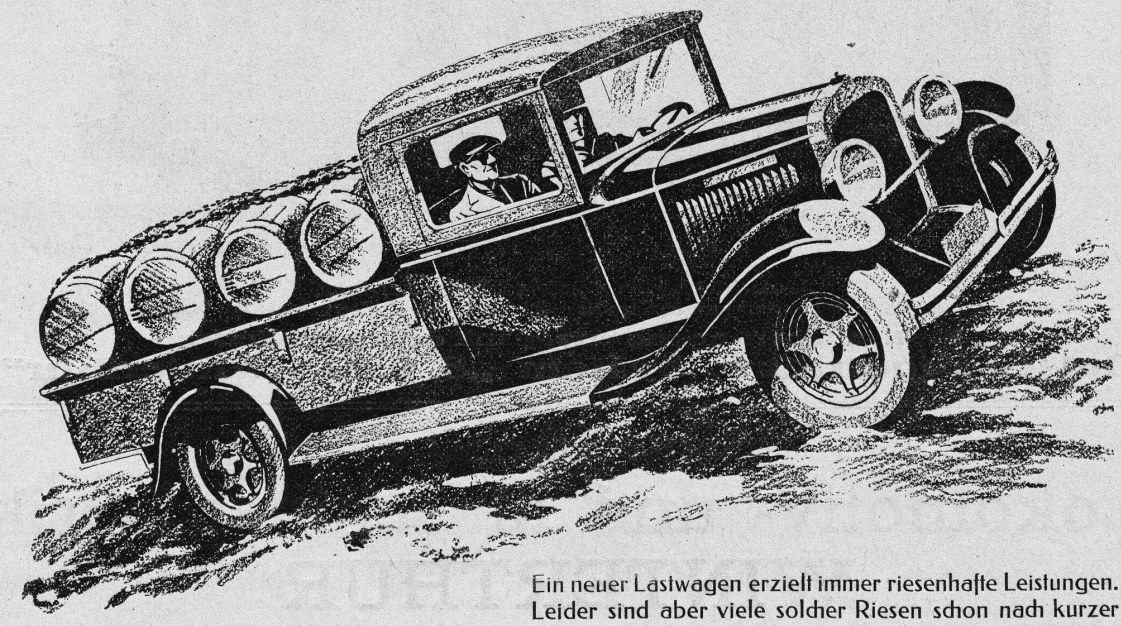
in der Möbelfabrik Max Stählin & Cie., Lachen a/See.

HEIZUNGEN LÜFTUNGEN

INDUSTRIELLE TROCKENANLAGEN

GEBRÜDER SULZER, Aktiengesellschaft, WINTERTHUR

ZÄHIGKEIT



Ein neuer Lastwagen erzielt immer riesenhafte Leistungen. Leider sind aber viele solcher Riesen schon nach kurzer Zeit erschöpft; sie verlieren jeden Tag einen Teil ihrer ursprünglichen wunderbaren Energie.

Mit dem Dodge-Lastwagen haben Sie solche Schwäche-Erscheinungen nicht zu befürchten. Zäh, stark und hartnäckig wie er ist, werden Sie ihn nie überarbeiten, auch dann nicht, wenn Sie ihn übermässig in Anspruch nehmen. Nach einem Jahr wird er in allen Teilen genau so frisch sein wie gestern, denn er ist das Erzeugnis einer Firma, die mit Qualität keinen Spass treibt. Vom mächtig starken Motor und vom Wechselgetriebe bis zu den kräftigen Hinterfedern ist alles von Meisterhand geschmiedet. Scheuen Sie bitte nicht, zu prüfen, zu probieren und zu vergleichen; der Dodge-Lastwagen empfiehlt sich von allein.

Grosse Auswahl von Chassis mit Nutzlasten von 800 bis 5500 kg. Doppelgekröpfte Chassis für besondere Zwecke. Motor von 6 Zylindern. Alle stark beanspruchten Stellen sind aus Chromvanadium-Stahl, der dreimal härter ist als gewöhnlicher Stahl. Hydraulische, geschlossene Innenbackenbremsen, selbstausgleichend, wasser- und staubdicht. Druckschmierung.

Verlangen Sie Gratis-Vorführung durch die Allein-Importeure für die Schweiz:

S. A. FRAZAR A.-G.
ZÜRICH
Seehofstrasse 16, Telephon 27.340

UNTERVERTRETER:

Winterthur: H. Roos, Autos, Paulstraße.
Für den Kant. Zug: J. Stierli & Cie., Falkengarage, Baar.

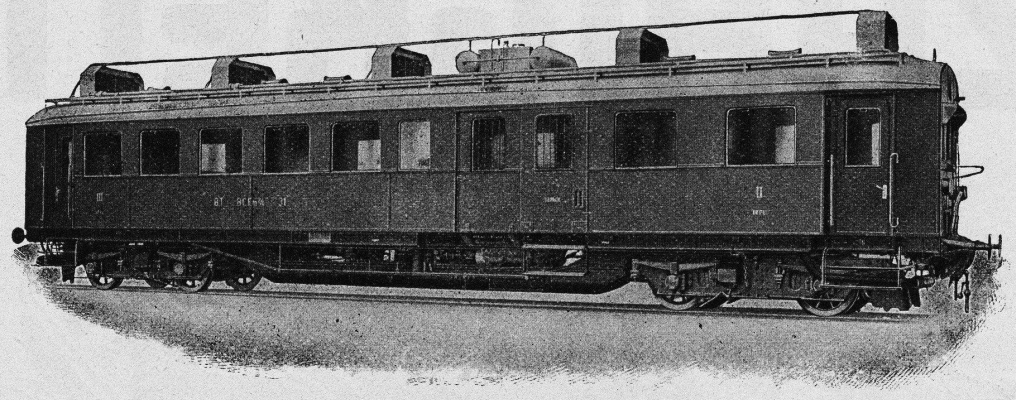
Bern: Gebr. Marti, Eiger-Garage.

Für das Aargauische Freiamt: Koch & Henggi, Garage, Wohlen.
Schaffhausen: Fritz Hübscher, Rheingarage.
St. Gallen: Widler & Hürsch, Automobile, z. Stahl.

DODGE
LASTWAGEN

„S. L. M.-Winterthur" Eisenbahn-Triebwagen

mit Verbrennungsmotoren



Benzin-Triebwagen der Bodensee-Toggenburg-Bahn
Motorleistung 200 PS, Fassungsvermögen 66 Sitzplätze und Gepäckraum. Leergewicht des Wagens ca. 36 t.

Die Kraftübertragung erfolgt mit dem patentierten

Oelschaltgetriebe, System „S. L. M. - Winterthur"

Schweizerische

Lokomotiv- und Maschinenfabrik WINTERTHUR

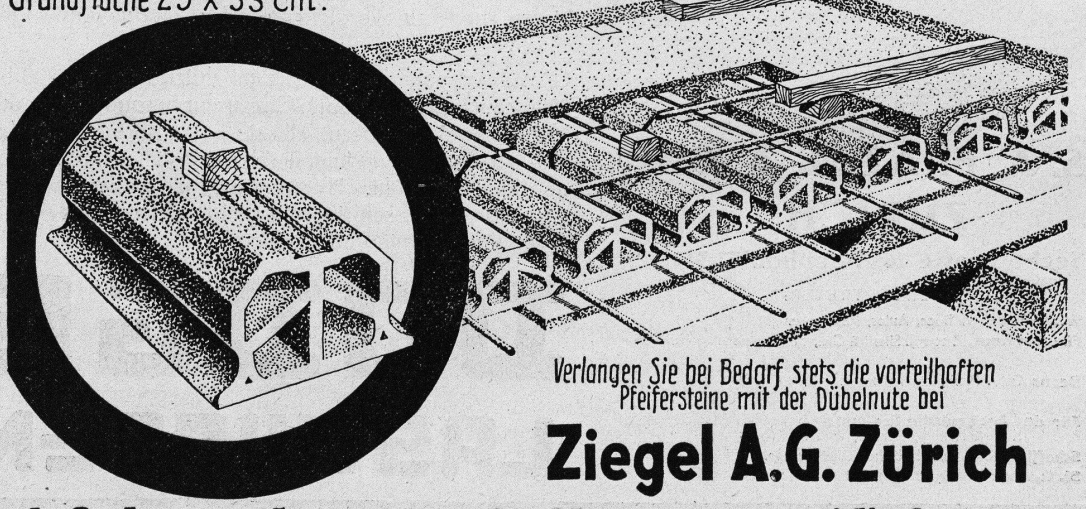
PFEIFER-DECKENSTEINE

MIT DÜBEL-NUTE

Sämtliche Typen werden mit der Dübelnute fabriziert!

Erhältlich in 6 Typen. 10, 12, 14, 16 20 u. 24 cm. hoch
Grundfläche 25 x 33 cm.

PAT. ANGEM.



Verlangen Sie bei Bedarf stets die vorteilhaften Pfeifersteine mit der Dübelnute bei

Ziegel A.G. Zürich

J. Schmidheiny & Co. Heerbrugg (St. Gallen)